

INSIGNIA™

Barra de sonido con subwoofer inalámbrico

NS-SB515



Barra de sonido con subwoofer inalámbrico de Insignia

Contenido

Introducción	2
Instrucciones importantes de seguridad	2
Contenido del paquete	5
Características	6
Vista lateral	6
Vista posterior	8
Control remoto	9
Preparación de su barra de sonido	10
Primer paso - elección de su conexión	10
Segundo paso - Conexión de su barra de sonido	11
Tercer paso - Conexión del adaptador de CA	14
Cuarto paso - Conexión del subwoofer	15
Conexión de su barra de sonido usando Bluetooth	15
Ubicación de la barra de sonido y del subwoofer	18
Montaje de su barra de sonido en una pared (opcional)	19
Usando su barra de sonido	20
Mantenimiento de su barra de sonido	21
Localización y corrección de fallas	22
Especificaciones	25
Avisos legales	25
GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO – INSIGNIA	27

Introducción

Felicitaciones por su compra de esta barra de sonido con subwoofer inalámbrico. La barra de sonido está diseñada para ser usada con los televisores de pantallas plana actuales, cuenta con una variedad de conexiones, incluyendo Bluetooth y puede ser montada en la pared o colocada en una base de televisor.

Esta guía del usuario explica como instalar, operar correctamente y obtener el mejor rendimiento de su barra de sonido. Lea esta guía del usuario cuidadosamente antes de instalar su sistema y manténgala al alcance para una referencia rápida.

Instrucciones importantes de seguridad

- 1 Lea estas instrucciones.
- 2 Conserve estas instrucciones.

- 3** Preste atención a todas las advertencias.
- 4** Siga todas las instrucciones.
- 5** No utilice este aparato cerca del agua.
- 6** Limpie únicamente con un paño seco.
- 7** No bloquee ninguna abertura de ventilación. Instale siguiendo las instrucciones del fabricante.
- 8** No instale la unidad cerca de fuentes de calor tales como radiadores, estufas u otros aparatos (por ejemplo amplificadores) que produzcan calor.
- 9** No anule el propósito de seguridad del enchufe polarizado o con conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos clavijas planas, una más ancha que la otra. Un enchufe del tipo de conexión a tierra tiene dos espigas y una tercera clavija de tierra. La clavija plana o tercera clavija se proporciona para su seguridad. Si el enchufe proporcionado no entra en el tomacorriente, consulte con un electricista para reemplazar el tomacorriente obsoleto.
- 10** Evite caminar sobre el cable de alimentación o que éste sea aplastado especialmente en los enchufes, los receptáculos y el punto donde éste sale del aparato.
- 11** Se deben utilizar únicamente los aditamentos y accesorios especificados por el fabricante.
- 12** Use solamente con carros, bases, trípodes, plataformas, o mesas especificadas por el fabricante o que se vendan con el producto. Cuando se usa un carro, debe tener precaución al mover la combinación del carro y el aparato para evitar lesionarse si el conjunto se da vuelta.
- 13** Desconecte este aparato durante tormentas eléctricas o cuando no se utilice por un periodo de tiempo extendido.
- 14** Remita todas las reparaciones a personal de servicio calificado. Se requiere reparar el aparato cuando éste ha sido dañado de cualquier manera, como cuando se ha dañado el cable de corriente o el enchufe, o se ha derramado líquido u objetos han caído dentro del aparato, o el aparato ha sido expuesto a la lluvia o humedad, cuando éste no funciona normalmente o cuando se ha caído.
- 15** Para reducir el riesgo de incendio o choque eléctrico, no exponga este equipo a la lluvia o la humedad, goteo o salpicaduras y no coloque objetos llenos de líquidos, tales como vasijas, sobre el equipo.
- 16** Un aparato con un enchufe de tres espigas con conexión a tierra es un aparato de Clase I, que necesita ser conectado a tierra para prevenir un posible choque eléctrico. Asegúrese de conectar cualquier equipo de clase I a un tomacorriente con conexión a tierra de tres espigas.
- 17** NO sobrecargue los tomacorrientes ni los cables de extensión, más allá de su capacidad nominal ya que esto podría causar un choque eléctrico o incendio.



- 18 El tomacorriente de pared es el dispositivo de desconexión. El enchufe deberá permanecer listo para su uso.
- 19 No coloque fuentes de fuego expuesto, tal como velas encendidas sobre el aparato.
- 20 No se debe impedir la ventilación por medio de cubrir las ventanas de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles de mesa, cortinas, etc.
- 21 El control remoto suministrado con este producto tiene una pila tipo moneda/botón. Si la pila de botón se traga, puede causar quemaduras internas graves en sólo 2 horas y puede provocar la muerte.
- 22 No se debe exponer las pilas a un calor excesivo tales como el de la luz solar, el fuego, o fuentes de calor similares.

Advertencia

Peligro de explosión si se reemplaza incorrectamente la pila del control remoto. Reemplace solamente con una pila del mismo tipo o equivalente.

- 23 Mantenga alejadas las pilas nuevas y viejas del alcance de los niños.
- 24 Si el compartimento de la pila no se cierra de forma segura, deje de usar el producto y manténgalo alejado de los niños.
- 25 Si usted piensa que se ha tragado las pilas o colocado dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.



26 La figura de relámpago que termina en punta de flecha y se encuentra dentro de un triángulo equilátero tiene por finalidad alertar al usuario de la presencia de voltaje peligroso sin aislamiento en el interior del producto que podría tener potencia suficiente para constituir riesgo de choque eléctrico para las personas.



27 El signo de admiración que se encuentra dentro de un triángulo equilátero tiene por finalidad alertar al usuario de la presencia de instrucciones importantes de operación y mantenimiento (servicio) en la literatura que se incluye con el producto.

Ubicación

- El gabinete de su barra de sonido está hecho de plástico y por lo tanto es sensible a temperaturas extremas y humedad. No la coloque en lugares donde esté expuesta a luz de sol directa ni en lugares húmedos tal como cerca de una unidad de aire acondicionado, un humidificador, un baño o una cocina.
- No coloque agua ni otros líquidos cerca de la barra de sonido. Si se derrama líquido sobre la barra de sonido, se puede dañar.
- La barra de sonido debe ser colocada en una superficie firme y plana libre de vibración o montada en una pared. No coloque la barra de sonido en una superficie irregular o inestable, donde pueda caerse y causar daños.

Uso cerca de un televisor o computadora

Algunos televisores y monitores de computadora antiguos, son dispositivos magnéticamente sensibles. Están propensos a sufrir decoloración o distorsión de imagen cuando se colocan altavoces convencionales cerca de ellos. Si los problemas de decoloración continúan, trate de alejar la barra de sonido de su televisor o monitor.

Contenido del paquete



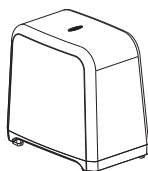
Barra de sonido



Plantilla de montaje en pared



Guía del usuario



Subwoofer inalámbrico



Guía de instalación rápida



Control remoto y pila



Adaptador de CA



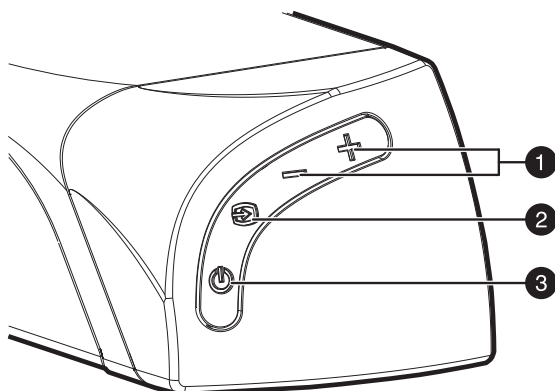
Cable de audio RCA





Adaptador RCA a 3.5 mm

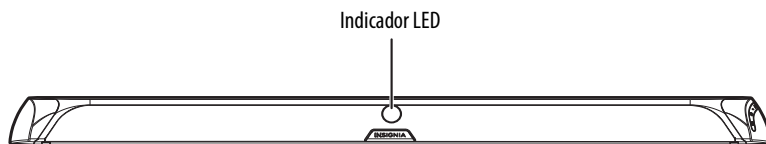
Características

Vista lateral



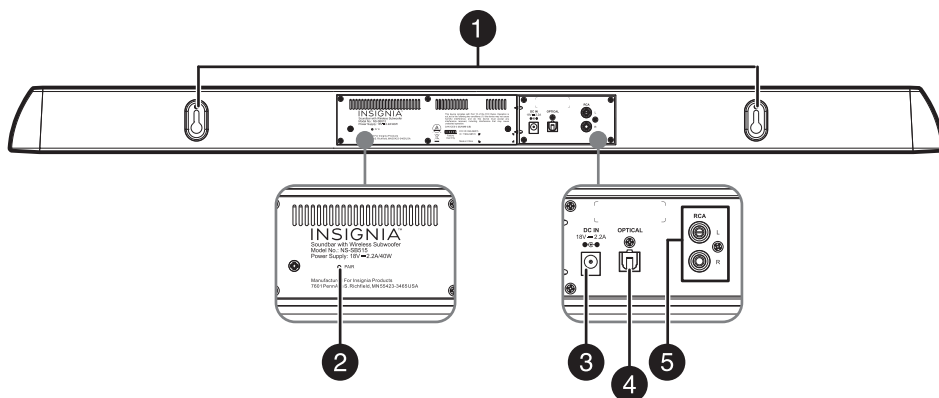
N.º	Elemento	Descripción
1	+/-	Permiten subir o bajar el volumen.
2	 Botón (fuente)	Presione repetidamente para alternar entre las fuentes de sonido disponibles: <ul style="list-style-type: none">• Fuente 1: óptica• Fuente 2: RCA• Bluetooth
3	 Botón (encendido)	Permite encender la barra de sonido. Presione de nuevo para poner la barra de sonido en el modo de suspensión.

Vista frontal



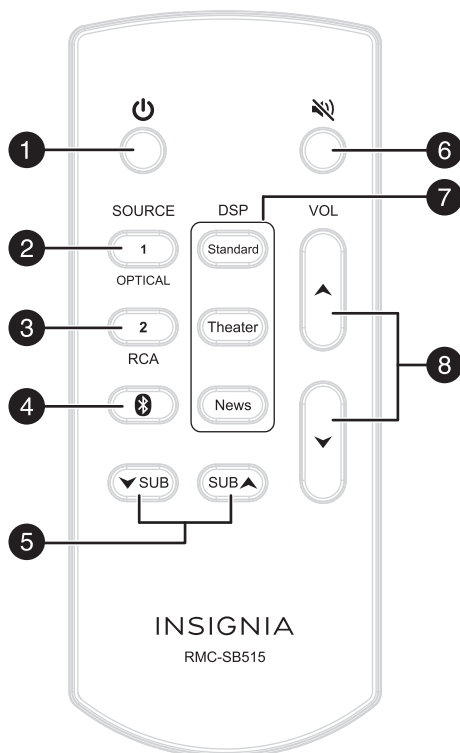
Color del indicador LED	Qué hacer	Descripción
Rojo	Sólido Parpadea	- Modo de suspensión/apagado (se mantiene encendido en el modo de suspensión) - Silenciar (no dependiente de la fuente)
Verde	Se ilumina por 10 segundos	Fuente RCA u óptica seleccionada - Encendido
	Se ilumina por tres segundos	- Alcanza el nivel máximo o mínimo de volumen
	Parpadea y luego se apaga	- RCA/Óptico conectado - Subir/bajar el volumen de la barra de sonido - Subir/bajar el volumen del subwoofer
Azul		Fuente de Bluetooth seleccionada
	Se ilumina por 10 segundos	- Encendido
	Se ilumina por tres segundos	- Alcanza el nivel máximo o mínimo de volumen
	Parpadea y luego se apaga	- Conectado con Bluetooth - Subir/bajar el volumen de la barra de sonido - Subir/bajar el volumen del subwoofer
	Parpadeando	- Bluetooth en modo de emparejamiento
Violeta	Parpadea y luego se apaga	- Modo Estándar, Cine o Noticias DSP seleccionado (no dependiente de la fuente)

Vista posterior



N.º	Elemento	Descripción
1	Soportes colgantes	Úselos para colgar la barra de sonido en una pared.
2	Botones de emparejamiento	Se utiliza para emparejar la barra de sonido al subwoofer si no se conecta automáticamente cuando se enciende.
3	Toma de entrada de CC (DC IN)	Conecte el adaptador de CA a esta toma para alimentar la barra de sonido.
4	FUENTE 1: toma óptica (OPTICAL)	Si su televisor (u otro dispositivo de fuente de audio) tiene una toma de salida óptica (Optical Out), conecte un cable digital óptico al dispositivo fuente y a esta toma.
5	FUENTE 2: tomas RCA (Der. e Izq.)	Si su televisor (u otro dispositivo de fuente de audio) tiene tomas de SALIDA RCA , conecte los cables RCA al dispositivo fuente y a estas tomas.

Control remoto

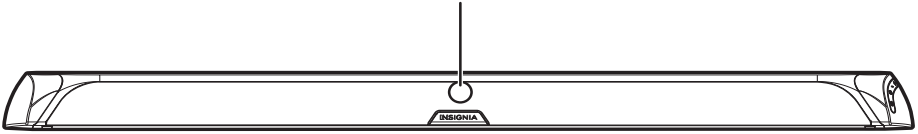


N.º	Elemento	Descripción
1	⏻ (Encendido)	Permite encender la barra de sonido. Presione de nuevo para poner la barra de sonido en el modo de suspensión.
2	FUENTE - ÓPTICA	Presione para seleccionar la fuente de sonido óptica digital para su barra de sonido.
3	FUENTE - RCA	Presione para seleccionar la fuente de sonido RCA para su barra de sonido.
4	SOURCE [Fuente] (Bluetooth)	Presione para seleccionar la fuente de sonido de Bluetooth para su barra de sonido.
5	SUB ▲ / SUB ▼	Presione bajar o subir el volumen del subwoofer inalámbrico.
6	(Silenciar)	Permite silenciar el sonido de la barra de sonido. Presione el botón de nuevo para restaurar el sonido.
7	Botones de DSP	Presione Standard (Estándar) para seleccionar el modo de sonido procesador digital de señal estándar (DSP). Presione THEATER (Cine) para seleccionar el modo de sonido de procesador digital de señal (DSP) para cine. Presione News (Noticias) para seleccionar el modo de sonido procesador de señal digital (DSP) para noticias.
8	VOL ▲ / ▼	Presione para subir o bajar el volumen de la barra de sonido.

Uso del control remoto

- 1 Remueva la lengüeta de plástico del compartimiento de la pila antes de usar el control remoto por primera vez.
- 2 Apunte el control remoto directamente hacia el sensor infrarrojo al frente de su barra de sonido. Usted se debe encontrar dentro de aproximadamente 23 pies (7 m) de la barra de sonido.

Sensor infrarrojo



Precauciones

- No derrame agua ni coloque ningún líquido sobre el control remoto.
- No coloque el control remoto sobre una superficie mojada.
- No coloque el control remoto bajo la luz solar directa o cerca de fuentes que produzcan excesivo calor.
- Si no va a usar el control remoto por un tiempo extendido, retire la pila para evitar cualquier daño que pueda ser causado por fuga y corrosión.







Preparación de su barra de sonido

Primer paso - elección de su conexión

- Mire la parte posterior de su dispositivo de fuente de sonido, como un televisor, reproductor de DVD/Blu-ray o caja de cable, para identificar los puertos de SALIDA de audio. Seleccione una opción de conexión que sea adecuada para su fuente de audio. Puede conectar varios dispositivos y cambiar la fuente de sonido como sea requerido.

CUIDADO

- Apague o desenchufe todos los dispositivos mientras realiza las conexiones.
- Si montó su barra de sonido en una pared, debe usar los conectores de ángulo recto para las conexiones de entrada auxiliar (AUX IN) o RCA.

Calidad de audio	Tipo de toma	Cable
Best		 Cable óptico digital (no incluido). Refiérase a la sección "Conexión digital óptica (óptima)" en la página 11.
Buena		 Cable de audio RCA (incluido). Refiérase a la sección "Conexiones RCA (buena)" en la página 14.
Buena		 Cable de audio de 3.5 mm. Refiérase a la sección "Conexión de 3.5 mm (buena)" en la página 14.

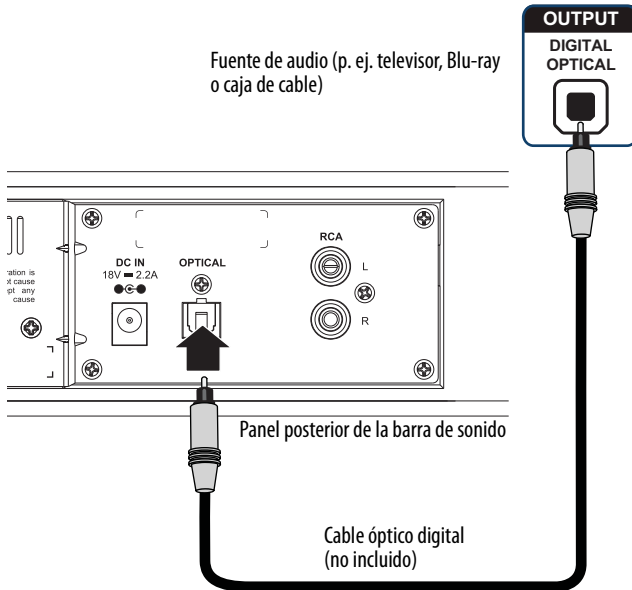
Segundo paso - Conexión de su barra de sonido

Conexión digital óptica (óptima)

Nota

Si usa la conexión óptica (OPTICAL), cambie la salida de audio del equipo al formato "PCM". Refiérase al manual que recibió con el equipo de salida para obtener más información.

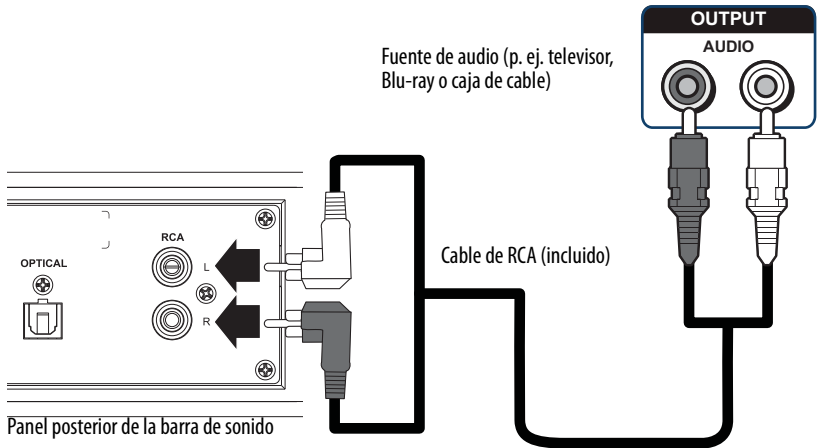
- 1 Conecte un extremo de un cable óptico de audio digital (no incluido) a la toma de la barra de sonido. Conecte el otro extremo en el puerto de **Salida digital óptica** en su dispositivo de fuente de audio.



- 2 Cambie la salida de audio del dispositivo al formato "PCM" (típicamente encontrado en los ajustes de audio). Refiérase a los documentos que vinieron con su dispositivo de fuente de audio para obtener más información.
- 3 Refiérase a la sección "Tercer paso - Conexión del adaptador de CA" en la página 14.

Conexiones RCA (buena)

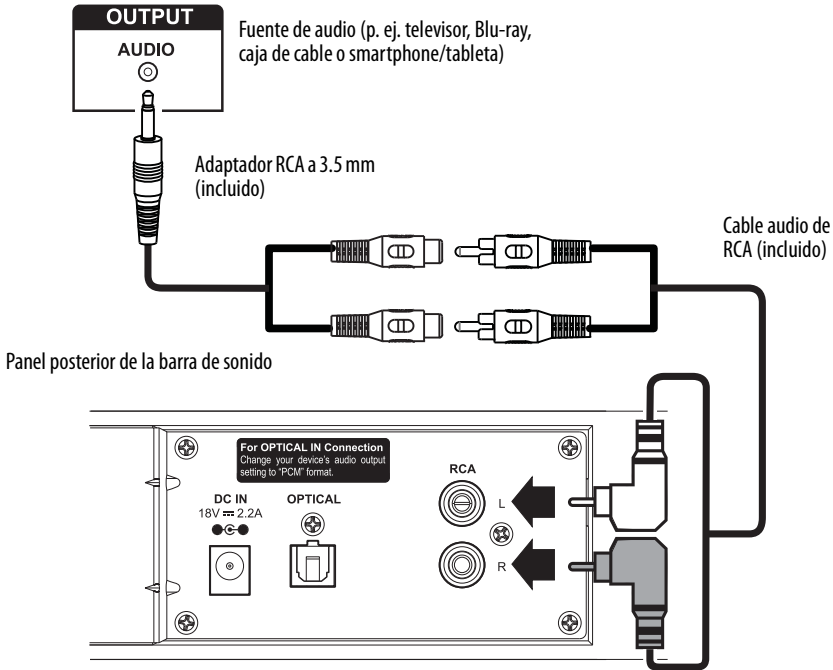
- 1 Conecte los conectores de ángulo recto del cable de audio RCA a su barra de sonido. Conecte el otro extremo del cable RCA en los puertos de **Salida de audio** en su dispositivo de fuente de audio.



- 2 Refiérase a la sección "Tercer paso - Conexión del adaptador de CA" en la página 14.

Conexión de 3.5 mm (buena)

- 1 Enchufe los conectores de ángulo recto del cable de audio RCA a su barra de sonido.
- 2 Conecte los otros extremos de los cables al adaptador RCA a 3.5 mm y conecte el otro extremo del cable a la toma de salida de **headphone** (auriculares) o **AUX Output** (Salida auxiliar) en su dispositivo de fuente de audio.



Tercer paso - Conexión del adaptador de CA

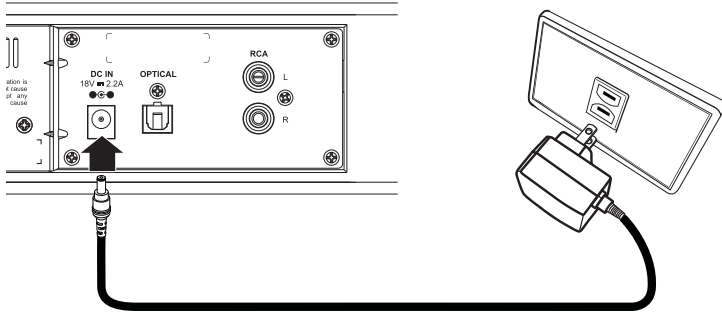
Después de haber conectado su barra de sonido a una fuente de audio, necesita conectarla a un tomacorriente de CA.

Precauciones

- Asegúrese de que el tomacorriente eléctrico coincida con los requisitos de entrada de 100 a 240 V, 50/60 Hz del adaptador de CA antes de conectarlo.
- Solamente use el adaptador de CA incluido.
- Enchufe el adaptador de CA únicamente después de realizar todas las otras conexiones.

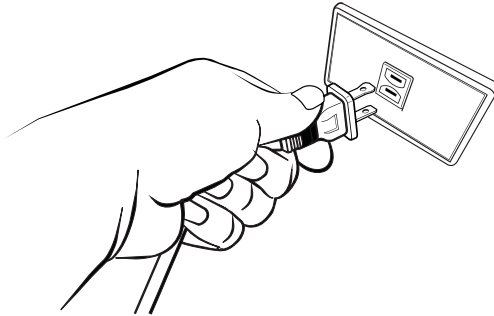
- 1 Conecte el adaptador de CA a la toma de entrada de CC (DC IN) en la parte posterior de la barra de sonido.

- 2 Enchufe el otro extremo del adaptador de CA en un tomacorriente o en un protector contra sobretensión.



Cuarto paso - Conexión del subwoofer

- Su subwoofer recibe una señal de audio inalámbrico desde la barra de sonido, por lo tanto, lo único que tiene que hacer es conectar el cable de alimentación.



Notas

Si su subwoofer no se conecta automáticamente, refiérase a "Localización y corrección de fallas" en la página 22.



Conexión de su barra de sonido usando Bluetooth

Antes de poder usar su barra de sonido con un dispositivo Bluetooth, necesita emparejar su dispositivo con la barra de sonido.

Notas

- Su barra de sonido debe de estar encendida para hacer la conexión de Bluetooth.
- Coloque el equipo Bluetooth a menos de 30 pies. (10 m) de su barra de sonido.

Emparejamiento de sus dispositivos

- 1 Seleccione **Bluetooth** como fuente de entrada al presionar el botón  (Bluetooth) en el control remoto o el botón  (fuente) en la barra de sonido. El indicador azul de Bluetooth parpadeará suavemente en la barra de sonido.
- 2 Navegue por la configuración de Bluetooth de su dispositivo active el Bluetooth, después haga una búsqueda de los dispositivos disponible. Para obtener información adicional acerca del emparejamiento del dispositivo, consulte la documentación de sus dispositivos.
- 3 En su dispositivo con Bluetooth, seleccione "NS-SB515" en la lista de dispositivos. Repita el paso 2 si "NS-SB515" no se muestra.
- 4 Si se le pide un código numérico de identificación personal (PIN) entre "0000."
- 5 Cuando se complete el emparejamiento el indicador de Bluetooth en la parte superior de su barra de sonido se ilumina permanentemente de color azul.

Notas

- Ciertos dispositivos como un iPhone, se conectan inmediatamente después del emparejamiento, por lo tanto el indicador Bluetooth de la barra de sonido se queda iluminado. Otros dispositivos, tal como un notebook, pueden pedirle si quiere que se conecte. En este caso, el indicador Bluetooth sigue parpadeando hasta que se establezca la conexión.
- Su barra de sonido guarda la información de emparejamiento des hasta ocho dispositivos. Sin embargo, sólo puede estar conectado y reproducir el contenido de un dispositivo a la vez.
- Cuando enciende su barra de sonido, este se conecta automáticamente al último dispositivo con que se conectó si este está al alcance. Para conectarse a otro dispositivo previamente emparejado, desactive el Bluetooth o desconecte del dispositivo al que se conecta actualmente y conéctese manualmente al otro dispositivo previamente emparejado.

Desconexión de sus dispositivos

- Desactive la función Bluetooth en el dispositivo.

Conectando nuevamente a un equipo emparejado

Cuando su barra de sonido no está emparejada a un equipo, el indicador LED se apaga.

Su barra de sonido pierde la conexión de Bluetooth si...	Para reconectarlos...
Apáguelo	Encienda su barra de sonido. La barra de sonido busca por el último dispositivo Bluetooth conectado y se vuelven a conectar.
Mueva el dispositivo Bluetooth fuera del alcance	Asegúrese de que el dispositivo Bluetooth se encuentre a menos de 30 pies de sus auriculares.
Apague su dispositivo Bluetooth	Encienda el dispositivo Bluetooth y asegúrese de que la función Bluetooth esté activada.
Apague la función Bluetooth en su dispositivo Bluetooth	Active la función Bluetooth en su equipo con Bluetooth.
Conecte su equipo con Bluetooth con otro equipo con Bluetooth	Desconecte su dispositivo Bluetooth del otro dispositivo Bluetooth, después ponga su dispositivo en el modo de emparejamiento. Seleccione "NS-SB515" en su dispositivo con Bluetooth.

Nota

Si no se hace la reconexión automática con su dispositivo, necesitaría seleccionar "NS-SB515" en su dispositivo Bluetooth.

Conexión a un equipo diferente

- 1 En su dispositivo con Bluetooth que está actualmente conectado, desactive la función Bluetooth o desempareje la barra de sonido de la lista de dispositivos con Bluetooth.

La barra de sonido puede ahora conectarse a otro dispositivo Bluetooth.

- 2 Siga la sección "Conexión de su barra de sonido usando Bluetooth" para conectar un nuevo equipo.

Entrada de una llamada telefónica mientras se reproduce música

- Cuando se recibe una llamada mientras se está reproduciendo música en el teléfono, la música se detiene automáticamente.
- Cuando se termina la llamada, dependiendo del ajuste del teléfono, la pista puede reanudar la reproducción.

Ubicación de la barra de sonido y del subwoofer

Advertencia

una instalación inadecuada podría resultar en lesiones graves o daños a su barra de sonido. Si es necesario, busque la asistencia de un profesional.

Precauciones

Si está instalando tornillos en una pared de yeso o concreto, utilice los anclajes para pared diseñados para este tipo de superficie.

- Puede ubicar la barra de sonido en una superficie plana.



- O -

- Puede instalar la barra de sonido en una pared.



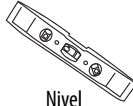
- Usted puede colocar el subwoofer en cualquier lugar de la habitación porque el sonido de baja frecuencia no es direccional.

Montaje de su barra de sonido en una pared (opcional)

Usted necesitará:



Plantilla de montaje en pared



Nivel



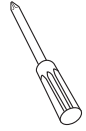
Detector de vigas
(opcional para instalación
en vigas de madera)



Taladro y
broca



Martillo



Destornillador



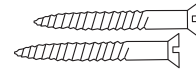
Cinta métrica



Cinta adhesiva



Anclajes para
pared (2)



Tornillos (2) - tornillo para madera (o
similar) N.º 10 x 1-1/2 pulg. (3.8 cm)

- 1 Seleccione una ubicación cerca de su televisor y directamente enfrente de la posición de vista/escucha. Para obtener la calidad de sonido óptima, elija una ubicación donde las ondas sonoras no se ven bloqueadas por muebles u otros obstáculos.
- 2 Si va a montar su barra de sonido en paneles de yeso, utilice el detector de vigas para encontrar las vigas y marcar las ubicaciones.
- 3 Determine donde desea colocar la plantilla de montaje incluida en la pared donde quiere montar la barra de sonido. Asegúrese de que la plantilla esté a nivel y verifique si está alineada con la viga, después pegue la plantilla a la pared con cinta adhesiva.
- 4 Taladre dos agujeros en la pared donde lo indica la plantilla, después retire la plantilla.
- 5 Si es necesario, instale los anclajes para pared (no incluidos) en los agujeros que taladro, usando las instrucciones que vinieron con los anclajes.

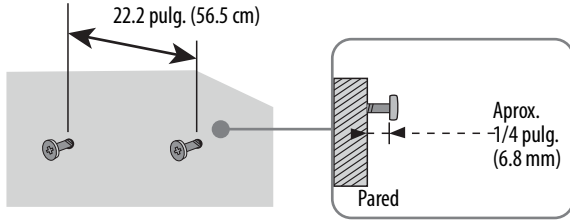
Cuidado

Si necesita montar la barra de sonido en un panel de yeso, una pared de concreto o tipo similar, asegúrese de usar anclajes para pared que sean adecuados para su tipo de pared.

Notas

- Si ha taladrado en una viga los anclajes no son necesarios.
- Si no puede taladrar en las vigas de la pared y tiene que taladrar en paneles de yeso, concreto u otro tipo de pared, se requieren los anclajes. Refiérase a las instrucciones que vienen con los anclajes para pared para determinar el tamaño de la broca.

- 6 Fije dos tornillos (no incluidos) a la pared o anclajes para pared (si se requieren). Los tornillos deben sobresalir de 1/4 pulg. (6.35 mm) aproximadamente de la pared. Use un tornillo para madera N.º 10 (o similar), de 1 1/2 pulg. (3.8 cm) de longitud. El ancho del tornillo debe ser aproximadamente 3/16 pulg. (4.76 mm) y la cabeza del tornillo debe ser aproximadamente 1/3 a 3/8 pulg (7.6 a 9.5 cm).



- 7 Alinee los soportes para colgar el altavoz con los tornillos y cuelgue la barra de sonido en los tornillos.

Advertencia

una instalación inadecuada podría resultar en lesiones graves o daños a su barra de sonido. Si es necesario, busque la asistencia de un profesional.

Usando su barra de sonido

Este sistema le permite acceder a tres fuentes de sonido diferentes (Fuente 1: óptica, Fuente 2: RCA y : Bluetooth).

Escuchando música con su barra de sonido

- 1 Presione el botón de (Encendido) para encender la barra de sonido. El indicador de alimentación se ilumina en azul (fuente Bluetooth) o verde (RCA/fuente óptica).
- 2 Encienda el dispositivo de fuente de sonido conectado a su barra de sonido y comience a reproducir.
- 3 Presione el botón en la barra de sonido repetidamente para seleccionar la fuente de audio o presione el botón de fuente seleccionado en el control remoto.


Nota

Si usa la conexión óptica (OPTICAL), se deberá cambiar la salida de audio de su equipo al formato "PCM". Refiérase al manual que recibió con el equipo de salida para obtener más información.

- 4 Ajuste el volumen en su barra de sonido o el componente de audio a un nivel cómodo.

Advertencia

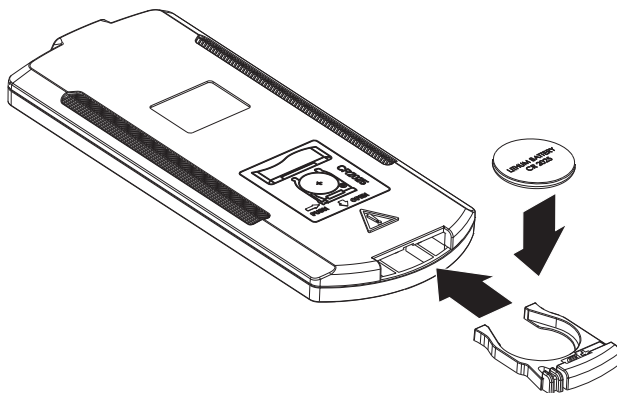
el uso continuo de sonido con volumen alto puede dañar permanentemente su oído.

- 5 Presione el botón  (Encendido) de nuevo para apagar la barra de sonido. El indicador de suspensión se iluminará en rojo.

Mantenimiento de su barra de sonido

Reemplazo de la pila del control remoto

- 1 Apriete los lados de la bandeja de la pila y deslícela hacia fuera del control remoto.



- 2 Remueva la pila gastada e inserte la nueva pila de litio de 3 V (CR2025) en la bandeja de la pila. Haga coincidir la polaridad en la pila nueva con el signo positivo (+) en la bandeja de la pila.
- 3 Deslice la bandeja de la pila en el compartimiento de la pila hasta que encaje en su lugar.

Precauciones



- No se debe exponer la pila al calor excesivo tal como el de la luz solar, calefactores o fuego.
- Los químicos de las pilas pueden causar sarpullido. Si la pila se derrama, limpie el compartimiento de la pila con un paño. Si los químicos tocan su piel, lávese inmediatamente.
- Asegúrese de desechar la pila adecuadamente. No las queme o las incinere.

Notas

- Retire la pila cuando se le acabe la carga.
- Si no va a usar el control remoto por un tiempo extendido, retire la pila para evitar cualquier daño que pueda ser causado por fuga y corrosión.

Localización y corrección de fallas

En caso de que surja algún problema, verifique esta lista antes de llamar para solicitar servicio.

Problema	Soluciones probables
La unidad no se enciende.	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que el adaptador de CA esté enchufado firmemente en el tomacorriente y la barra de sonido.
El control remoto no funciona.	<ul style="list-style-type: none"> • Retire los obstáculos entre el control remoto y el sensor infrarrojo en la barra de sonido. • La pila del control remoto podría estar agotada, reemplácela. • Acérquese a la barra de sonido. El control remoto tiene un alcance de aproximadamente a 23 pies (7 m).
No hay sonido o se escucha sonido con nivel muy bajo en la barra de sonido.	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que esté conectado a una toma de SALIDA de audio de la fuente de sonido. El puerto no enviará salida de audio si es una ENTRADA • Asegúrese de que el nivel de volumen en la barra de sonido esté ajustado a un nivel adecuado. • Si esta usando Bluetooth, suba el volumen en su equipo con Bluetooth. • Verifique que el nivel de volumen no esté silenciado. Presione nuevamente el botón  (silenciar) en el control remoto para reactivar la salida de sonido. • Asegúrese de que seleccionó la fuente de audio correcta. Presione repetidamente el  botón para cambiar a la fuente de audio correcta. • Asegúrese de que esté encendida y que todas las conexiones estén seguras. • Si esta usando una conexión con el cable AUX de 3.5 mm, asegúrese de que el volumen se haya subido en su fuente de audio. • Si usa la conexión óptica (OPTICAL), asegúrese de que la fuente de audio del dispositivo fuente esté establecida a formato "PCM". Refiérase a la documentación que recibió con el dispositivo de fuente de audio, (tal como un televisor o reproductor de DVD/Blu-Ray, etc.) para obtener información adicional. • Asegúrese de que el cable de audio que se usa no esté dañado o partido. Intente utilizar otro.
Su barra de sonido no funciona correctamente.	<ul style="list-style-type: none"> • Desenchufe el adaptador de CA del tomacorriente de pared e intente enchufarlo nuevamente después de 30 segundos. • Si usa la conexión óptica (OPTICAL), asegúrese de que la fuente de audio del dispositivo fuente esté establecida a formato "PCM". Refiérase a la documentación que recibió con el dispositivo de fuente de audio, (tal como un televisor, reproductor de DVD/Blu-Ray, etc.) para obtener información adicional. • Asegúrese de que el cable de audio que se usa no esté dañado o partido. Intente utilizar otro.

Problema	Soluciones probables
<p>El sonido se interrumpe o está distorsionado.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que esté conectado a una toma de SALIDA de audio de la fuente de sonido. El puerto no enviará salida de audio si es una ENTRADA • Asegúrese de que todas las conexiones sean seguras y que los cables no estén partidos o dañados. • Si usa la conexión óptica (OPTICAL), asegúrese de que la fuente de audio del dispositivo fuente esté establecida a formato "PCM". Refiérase a la documentación que recibió con el dispositivo de fuente de audio, (tal como un televisor o reproductor de DVD/Blu-Ray, etc.) para obtener información adicional. • Conéctese a un dispositivo de fuente diferente (tal como un televisor o reproductor de DVD/Blu-Ray) para ver si el ruido continua. En caso contrario, esto podría indicar un problema con el dispositivo de fuente original. • Use un método diferente de conexión (por ejemplo, pruebe óptica en ves de auxiliar) entre la barra de sonido y el dispositivo fuente para asegurarse de que las tomas en ambos dispositivos aun funcionan. • Asegúrese de que el cable de audio que se usa no esté dañado o partido. Intente utilizar otro.
<p>Puedo escuchar a ambos, mi televisor y mi barra de sonido.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Apague o silencie los altavoces internos de su televisor. Refiérase al manual del televisor para obtener instrucciones.
<p>El control remoto de mi televisor no controla el volumen de mi barra de sonido.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • En la mayoría de los casos, el control remoto de su televisor no controla su barra de sonido.
<p>No hay sonido o el volumen está bajo en el modo de Bluetooth.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que su dispositivo Bluetooth esté encendido, la opción Bluetooth esté activada y que se seleccionó "NS-SB515". • Suba el volumen en su barra de sonido. • Suba el volumen en su equipo con Bluetooth. • Asegúrese de que su equipo con Bluetooth no se encuentre silenciado. • Asegúrese de que esté reproduciendo música desde su dispositivo con Bluetooth. • Asegúrese de que haya seleccionado la fuente de Bluetooth en su barra de sonido. • Asegúrese de que su barra de sonido no esté emparejada con otro dispositivo con Bluetooth. • Asegúrese de que su dispositivo con Bluetooth no se encuentre emparejado con un altavoz Bluetooth diferente.
<p>No se puede establecer la conexión Bluetooth</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Reduzca la distancia entre su barra de sonido y su dispositivo con Bluetooth. • Apague sus equipos y vuévalos a encender. Vuelva a emparejar la barra de sonido y su dispositivo con Bluetooth. • Asegúrese de que su barra de sonido no esté emparejada con otro dispositivo con Bluetooth. • Asegúrese de que su barra de sonido y el dispositivo con Bluetooth estén ambos en el modo de emparejamiento. • Asegúrese de que su equipo con Bluetooth no se encuentre conectado a otro equipo. • Asegúrese de que haya seleccionado "NS-SB515" en su dispositivo Bluetooth.
<p>Mi dispositivo con Bluetooth sigue desemparejándose</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Reduzca la distancia entre su barra de sonido y su dispositivo con Bluetooth. • Si la batería de su dispositivo Bluetooth está baja, recargue la batería.

Problema	Soluciones probables
<p>“NS-SB515” no aparece en mi dispositivo Bluetooth</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Reduzca la distancia entre su barra de sonido y su dispositivo con Bluetooth. • Active el modo de emparejamiento en la barra de sonido y renueve la lista de los dispositivos con Bluetooth. Para obtener más información, refiérase a la documentación que vino con su dispositivo con Bluetooth. • Asegúrese de que su equipo con Bluetooth esté visible por otros dispositivos. Para obtener más información, refiérase a la documentación que vino con su dispositivo con Bluetooth.
<p>El subwoofer inalámbrico no está conectado</p>	<ul style="list-style-type: none"> • El subwoofer inalámbrico está configurado de fábrica para que la barra de sonido y subwoofer se conecten automáticamente cuando la barra de sonido está activada. Sin embargo, si el indicador de enlace no se enciende cuando la barra de sonido y subwoofer están encendidos o si su barra de sonido ha sido reparada recientemente, tiene que seguir el procedimiento para establecer el ID y el enlace. <ol style="list-style-type: none"> 1. Retire todos los obstáculos que hayan entre la barra de sonido y el subwoofer. 2. Usando un pequeño objeto puntiagudo (clip para papel), presione el botón PAIR en el subwoofer hasta que el LED de enlace parpadee en azul. 3. Usando un pequeño objeto puntiagudo (clip para papel), presione el botón PAIR en la barra de sonido hasta que el LED de enlace se ilumina permanentemente de color azul. El subwoofer inalámbrico está conectado a la barra de sonido.

Especificaciones

Los diseños y las especificaciones están sujetos a cambio sin previo aviso.

Potencia de salida	Total 60 W: canal izquierdo y derecho 15 W, subwoofer 30 W, 1% DAT
Respuesta en frecuencia	150 Hz ~ 15 kHz
Dimensiones (aprox.)	Barra de sonido: 37.1 x 3.5 x 2.5 pulg. (94.3 x 9 x 6.5 cm) Subwoofer: 12.4 x 8.1 x 11.9 pulg. (31.6 x 20.5 x 30.2 cm)
Peso	Barra de sonido: 4 lb (1.8 kg) Subwoofer: 7.7 lb (3.5 kg)

Avisos legales

FCC Parte 15

Este dispositivo satisface la parte 15 del reglamento FCC. La operación de este producto está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha determinado que satisface los límites establecidos para ser clasificado como dispositivo digital de la Clase B de acuerdo con la Parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en un ambiente residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia, y si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en una instalación particular. Si el equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de la señal de radio o televisión, lo cual puede comprobarse entendiéndolo y apagándolo alternativamente, se recomienda al usuario corregir la interferencia por uno de los siguientes procedimientos:

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la distancia entre el dispositivo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto de aquel al que está conectado el receptor.
- Solicite consejo al distribuidor o a un técnico calificado para obtener ayuda.

Advertencia de la FCC

Cualquier cambio o modificación que no esté aprobado expresamente por la parte responsable por el cumplimiento con el reglamento de FCC puede anular la autoridad del usuario para operar este equipo.

Declaración de IC canadiense

Este dispositivo cumple con las normas RSS de Industria Canadá de las unidades exentas de licencia. Su utilización está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Ce dispositif est conforme à la norme de l'industrie RSS exempts de licence (s). Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: (1) cet appareil ne peut pas provoquer d'interférences et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement du dispositif."

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la IC especificados para un ambiente sin control.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements définies par IC pour un environnement non contrôlé.

GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO – INSIGNIA

Descripción:

El distribuidor* de los productos de la marca Insignia le garantiza a usted, el comprador original de este producto nuevo de la marca Insignia ("Producto"), que éste se encontrará libre de defectos de material o de mano de obra en su fabricación original por un período de un (1) año a partir de la fecha de compra del Producto ("Período de garantía").

Para que esta garantía se aplique, su Producto tiene que haberse comprado en los Estados Unidos o en Canadá con un detallista de la marca Best Buy o en línea en los sitios www.bestbuy.com o www.bestbuy.ca y empacado con esta declaración de garantía.

¿Cuánto dura la garantía?

El Período de garantía dura por 1 año (365 días) a partir de la fecha en que compró el Producto. La fecha de compra se encuentra impresa en el recibo que recibió con el Producto.

¿Qué es lo que cubre esta garantía?

Durante el Período de garantía, si un centro de reparación autorizado de Insignia concluye que la fabricación original del material o la mano de obra del Producto se encuentran defectuosos Insignia (cómo su opción exclusiva): (1) reparará el Producto con repuestos nuevos o reconstruidos; o (2) reemplazará el Producto sin costo alguno por un producto nuevo o reconstruido con características similares. Los Productos y repuestos reemplazados bajo esta garantía se volverán propiedad de Insignia y no se le regresarán a usted. Si se requiere la reparación de Productos o partes después de que se vence el Período de garantía, usted deberá pagar todos los costos de mano de obra y de repuestos. Esta garantía estará vigente tanto como usted sea el dueño de su producto Insignia durante el período de garantía. La cobertura de la garantía se anula si usted vende o transfiere el Producto.

¿Cómo se obtiene el servicio de garantía?

Si se compró el Producto en una tienda de Best Buy por favor lleve su recibo original y el Producto a cualquier tienda de Best Buy. Asegúrese de volver a colocar el Producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original. Si compró el Producto en un sitio Web de Best Buy (www.bestbuy.com o www.bestbuy.ca), envíe por correo su recibo original y el Producto a la dirección postal especificada en el sitio Web. Asegúrese de colocar el Producto en su empaque original o en un empaque que provea la misma protección que el original.

Para obtener servicio de garantía, por favor llame al 1-888-BESTBUY en los Estados Unidos o llame al 1-866-BESTBUY en Canadá. Los agentes de soporte técnico diagnosticarán y corregirán el problema por teléfono.

¿Dónde es válida la garantía?

Esta garantía sólo es válida en los Estados Unidos y Canadá en las tiendas de Best Buy o en sus sitios Web para el comprador original del producto en el país donde se realizó la compra.

¿Qué es lo que no cubre la garantía?

Esta garantía no cubre:

- Capacitación o instrucción del cliente
- Instalación
- Ajustes de configuración
- Daños cosméticos
- Daños debidos al clima, relámpagos, causas de fuerza mayor, tales como sobretensiones
- Danos accidentales
- Uso inapropiado
- Abuso

- Negligencia
- Uso o propósito comercial, incluyendo pero no limitado al uso en centros comerciales o lugares comunes de un condominio de varios pisos o un edificio de departamentos, o cualquier uso en un lugar que no sea una casa privada.
- Modificación de alguna parte del Producto, incluyendo la antena
- Un panel de pantalla plasma dañado por la persistencia de imágenes estáticas (sin movimiento), mostradas por períodos de tiempo extendido (efecto "burn-in").
- Daño debido al uso o mantenimiento inapropiado
- Conexión a una fuente de voltaje o de alimentación incorrecta
- Intento de reparación por cualquier persona que no sea autorizada por Insignia para reparar el Producto
- Productos vendidos "tal cual" (en el estado en que se encuentran) o "con todas sus fallas"
- Consumibles, incluyendo pero no limitado a pilas (tipo AA, AAA, C etc.)
- Productos en los cuales el número de serie asignado en la fábrica ha sido alterado o removido
- Pérdida o robo de este producto o cualquier parte de sus componentes
- Las pantallas con hasta tres (3) píxeles defectuosos (puntos oscuros o incorrectamente iluminados) agrupados en una superficie más pequeña que la décima parte (1/10) del tamaño de la pantalla ni hasta cinco (5) píxeles defectuosos en toda la superficie de la pantalla. Las pantallas con píxeles pueden tener un número limitado de píxeles defectuosos.
- Los defectos o daños causados como resultado de cualquier contacto, sin limitarse a líquidos, geles o pastas.

EL REEMPLAZO O LA REPARACIÓN ESTIPULADOS BAJO ESTA GARANTÍA SON SU RECURSO EXCLUSIVO POR CUALQUIER VIOLACIÓN DE LA GARANTÍA. INSIGNIA NO SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES DEBIDO AL INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EXPRESA O IMPLÍCITA RELACIONADA CON ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A LA PÉRDIDA DE INFORMACIÓN, LA PÉRDIDA DE NEGOCIOS O DE GANANCIAS. INSIGNIA PRODUCTS NO HACE NINGUNA OTRA GARANTÍA EXPRESA E IMPLÍCITA RELACIONADA A ESTE PRODUCTO, INCLUYENDO PERO SIN LIMITARSE A, CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA Y CONDICIONES DE COMERCIALIZACIÓN Y IDONEIDAD PARA UN USO PARTICULAR, ESTÁN LIMITADAS EN DURACIÓN AL PERÍODO DE GARANTÍA DECLARADO ANTERIORMENTE Y NINGUNA GARANTÍA YA SEA EXPRESA O IMPLÍCITA SE APLICARÁ DESPUÉS DEL PERÍODO DE GARANTÍA. ALGUNOS ESTADOS, PROVINCIAS Y JURISDICCIONES NO PERMITEN RESTRICCIONES EN CUANTO A LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA IMPLÍCITA, ASÍ QUE LA RESTRICCIÓN ANTERIOR PUEDE NO APLICARSE EN SU CASO. ESTA GARANTÍA LE DA DERECHOS LEGALES ESPECÍFICOS, Y USTED PUEDE POSEER OTROS DERECHOS QUE VARÍAN DE ESTADO A ESTADO, O DE PROVINCIA A PROVINCIA.

Comuníquese con Insignia:

Para servicio al cliente favor llamar al 1-877-467-4289

www.insigniaproducts.com

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.

Distribuida por Best Buy Purchasing, LLC

© 2015 Best Buy. Todos los derechos reservados.

Hecho en China

INSIGNIA™

www.insigniaproducts.com

1-877-467-4289 (EE.UU. y Canadá) o el 01-800-926-3000 (México)

INSIGNIA es una marca comercial de Best Buy y sus compañías asociadas.

Distribuida por Best Buy Purchasing, LLC

© 2015 Best Buy. Todos los derechos reservados.

Hecho en China.

V2 ESPAÑOL
15-0527